

📖 PROTECTOR DE MOTOR ADAPTABLE A SUZUKI GS500F 04'-07'
📖 CRASH PADS ADAPTABLE TO SUZUKI GS500F 04'-07'
📖 STURZPADS FÜR SUZUKI GS500F 04'-07'

REF: 4019



INSTRUCCIONES DE MONTAJE

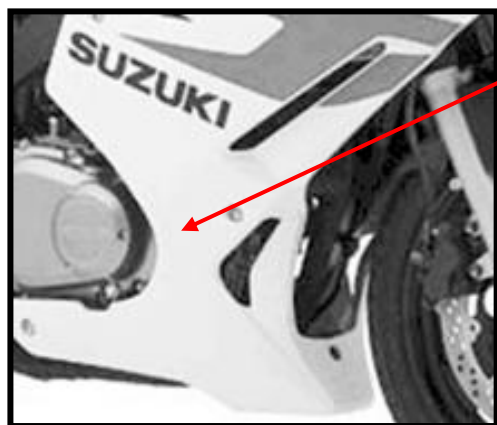
Para montar el protector deben efectuarse dos agujeros en los laterales del carenado. Marcar con la plantilla suministrada (8) el punto donde debe agujerarse el carenado, usando el lado de la plantilla que corresponde al lateral derecho y al lateral izquierdo. Desmontar los laterales del carenado. Efectuar un agujero de diámetro 6mm(que servirá como guía) y a continuación mecanizar con la corona suministrada de diámetro 43mm (9). Montar los protectores en el lado correspondiente según el croquis adjunto, usando la varilla que se suministra. Una vez apretado colocar los tapones (1).

INSTRUCTIONS TO ASSEMBLE

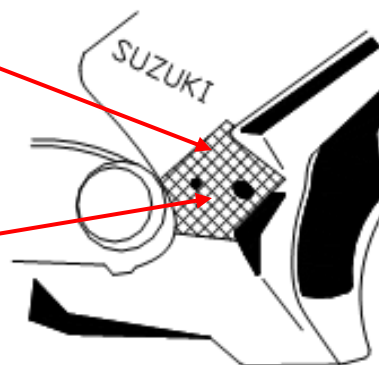
In order to mount the protector, two drills must be made on each side of the bodyworks. Mark with the supplied template (8) the exact point on the bodyworks, using the correct template for each side of the bodyworks. Then, dismount both sides of the bodyworks. Drill the bodyworks with a 6mm diameter hole (that will be used as a guide) and afterwards drill a diameter 43mm (9) with the supplier crown. Mount the protector on each side as the figure attached shows, using the bar supplied. Once placed and tighten, place the caps (1).

MONTAGEANLEITUNG

Um die Sturzpads zu montieren, müssen zwei Löcher in die Seitenverkleidung gebohrt werden. Anhand der mitgelieferten Schablone (8) markieren Sie die Punkte an denen die Löcher gebohrt werden müssen. Bohren Sie zuerst ein Loch mit 6mm Durchmesser (dies dient zur Führung des Bohrers) und bohren anschliessend mit dem mitgelieferten Bohr-Einsatz (9) ein Loch mit Durchmesser 43mm. Bauen Sie die Sturzpads an der jeweiligen Seite gemäß der unteren Skizze an. Benutzen Sie hierzu die beiliegenden Stange. Nachdem die Schrauben angezogen sind, können die Endkappen angebracht werden (1).



PUNTO DE FIJACIÓN
 SUPPORT POINT
 BEFESTIGUNGSPUNKT
 PLANTILLA
 TEMPLATE
 SCHLABONE



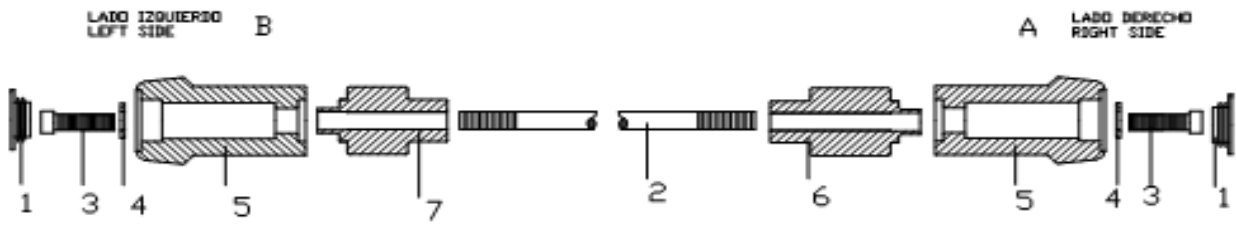
MATERIAL SUMINISTRADO / MATERIAL SUPPLIED/ LIEFERUMFANG

POSICION/POSITION/NUMMER	DESCRIPCIÓN/DESCRIPTION/ BEZEICHNUNG	CANTIDAD/QUANTITY/MENGE
1	Tapón de plástico// Plastic caps// Kunststoff-Endkappe	2
2	Varilla roscada 275mm largo// 275mm screw bar// Schraube-stange 275mm	1
3	Tornillo M10/150x30 DIN912// M12/125x110 screw// Schraube M10/150x30 DIN 912	2
4	Arandela Ø20ext.Ø10,5int x2 DIN433// C20ext.Ø10,5int x2 washer// Unterlegscheibe AussenØ20 InnenØ10,5int x 2 DIN433	2
5	Protector Nylon// Nylon protector// Nylonkörper	2
6	Casquillo aluminio l/derecho// Aluminium metal arrowhead right hand side// Aluminiumhülse - Rechte Seite	1
7	Casquillo aluminio l/izquierdo// Aluminium metal arrowhead left hand side// Aluminiumhülse - Linke Seite	1
8	Plantilla marcaje agujero// Template to mark the drills// Schablone, um die Bohrer zu kennzeichnen	1
9	Corona de mecanizado Ø30// Hole saw Ø30// Krone Ø30	1

El montaje de los protectores de motor no garantizan una protección integral en caso de caídas. Motoplastic,S.A. declina toda responsabilidad en caso de deterioro de la motocicleta.

If you are not a trained mechanic, please contact a specialist for assembling the crash pads. Motoplastic,S.A. takes no responsibility for damages caused by improper installation. The using of crash pads does not guarantee a full protection in case of accident.

Wenn Sie kein ausgebildeter Mechaniker sind, wenden Sie sich bitte an Ihre Fachwerkstatt. Motoplastic,S.A. übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage der Sturzpads verursacht werden. Hinweis: Die Benutzung von Sturzpads garantiert keinen vollständigen Schutz bei eventuellen Unfällen.



El montaje de los protectores de motor no garantizan una protección integral en caso de caídas. Motoplastic,S.A. declina toda responsabilidad en caso de deterioro de la motocicleta.

If you are not a trained mechanic, please contact a specialist for assembling the crash pads. Motoplastic,S.A. takes no responsibility for damages caused by improper installation. The using of crash pads does not guarantee a full protection in case of accident.

Wenn Sie kein ausgebildeter Mechaniker sind, wenden Sie sich bitte an Ihre Fachwerkstatt. Motoplastic,S.A. übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage der Sturz pads verursacht werden. Hinweis: Die Benutzung von Sturz pads garantiert keinen vollständigen Schutz bei eventuellen Unfällen.